

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

Nouveau dialogue franco-allemand en faveur de la médiation interculturelle

Comment les échanges entre les États, les régions et les cultures peuvent-ils contribuer de manière constructive à la coopération internationale ? C'est à cette question, ainsi qu'à d'autres grands enjeux de notre époque, qu'a été consacré le Dialogue franco-allemand en faveur de la médiation interculturelle, qui s'est tenu les 21 et 22 octobre à Corte, en Corse. Cet événement a été organisé par l'Université franco-allemande (UFA) et l'Université de Corse, en coopération avec l'Office franco-allemand pour la jeunesse (OFAJ), le DAAD France et la Familie Mehdorn Stiftung.

Des expert·es, des étudiant·es ainsi qu'un large public, venu·es de France, d'Allemagne et d'autres pays européens, se sont réuni·es à la mairie de Corte, puis à l'Université de Corse Pasquale Paoli, pour échanger sur le rôle de la coopération interculturelle face aux défis mondiaux actuels.

« À une époque marquée par de multiples tensions, la médiation interculturelle constitue un levier essentiel pour surmonter les défis politiques, économiques et sociaux. C'est à cette condition que nous pouvons préserver les relations diplomatiques, promouvoir le droit international et, en définitive, protéger la démocratie, car c'est par le dialogue que nous pouvons apprendre à mieux nous connaître et surmonter nos oppositions », explique Philippe Gréciano, président de l'Université franco-allemande.

Le programme a été ponctué de plusieurs temps forts, notamment d'interventions de personnalités investies dans les relations interculturelles et de quatre tables rondes sur les thèmes suivants :

- « Jumelages et coopération franco-allemande. État des lieux et perspectives », animée par Christophe Paoli, vice-président Relations internationales de l'Université de Corse
- « Les relations internationales à l'épreuve des crises géopolitiques », animée par Wanda Mastor, professeure de droit constitutionnel à l'Université de Corse
- « La médiation juridique : une réponse pour apaiser ou résoudre les conflits ? », animée par André Giudicelli, professeur de droit pénal à l'Université de Corse
- « La médiation linguistique et culturelle : une garantie pour une société libre et démocratique ? » animée par Eugène Gherardi, professeur en Langues et culture régionales à l'Université de Corse

Parmi les intervenant·es figuraient notamment Pascale Trimbach, secrétaire générale française de l'OFAJ, Margarete Mehdorn, présidente du Conseil de la Familie Mehdorn Stiftung pour la recherche en neurochirurgie et dans le domaine de la communication interculturelle, Benjamin Kurc, directeur du Fonds citoyen franco-allemand, Isabell Hoffmann, directrice de l'Institut franco-allemand (dfi), et Jean-François Thony, président du Siracusa International Institute for Criminal Justice and Human Rights. L'UFA a aussi été particulièrement honorée du message vidéo de Nicolas Guillou, juge à la Cour pénale internationale (CPI). La France, l'Allemagne et l'Union européenne soutiennent la CPI, symbole d'une justice indépendante et impartiale.

Le public, composé de chercheur·euses, d'étudiant·es et de personnes issues de la société civile, a pris part aux discussions animées en posant des questions et en partageant ses réflexions.

Andrea von Hülsen-Esch, vice-présidente de l'UFA résume ainsi la situation : « C'est grâce à des échanges directs que nous pouvons nous opposer résolument, ensemble, à la montée des extrêmes à laquelle nous assistons actuellement sur le continent européen. Les tables rondes de ces deux derniers jours ont montré que le dialogue interculturel, dans toutes les dimensions de la culture, peut apporter des éclairages qui dépassent le cadre des discussions entre expert·es et ouvrir de nouvelles perspectives. »

Deux journées riches en temps forts

Outre les quatre tables rondes, cet événement de deux jours a été marqué par plusieurs autres moments d'une grande portée, tant sur le fond que sur le plan symbolique. La première journée s'est ainsi conclue par la signature officielle d'un nouvel Appel à renforcer les relations franco-allemandes et à construire ensemble l'avenir de l'Europe. Les mots d'ouverture prononcés par les représentant·es des partenaires au cours des deux journées ont apporté de précieux éléments de réflexion. Parmi les intervenant·es figuraient Dominique Federici, président de l'Université de Corse, Philippe Gréciano, président de l'UFA, Ursula Maria Egyptien Gad, directrice du DAAD France, Maximilian Mehdorn, président du conseil d'administration de la Familie Mehdorn Stiftung ainsi que Xavier Poli, maire de Corte.

« L'essence même de la médiation (interculturelle) consiste à préserver le chemin du dialogue et à le retrouver en cas de conflit, à parvenir à un changement de perspective et à trouver des solutions communes et durables », souligne Ursula Maria Egyptien Gad.

Pascale Trimbach ajoute, notamment à propos des jeunes participant·es : « L'amitié qui se construit entre les jeunesses française et allemande est la clé de voûte de la paix pour l'avenir du continent européen. Elle doit être chaque jour consolidée. »

Margarete et Maximilian Mehdorn expliquent : « Pour réussir, la coopération franco-allemande - comme toute coopération internationale - a besoin de personnes qui connaissent l'autre culture, qui sont en mesure de comprendre la perspective de l'autre et prêts à apprendre les uns des autres pour une vision commune. Donner cette opportunité de regarder plus loin, c'est l'engagement de notre fondation. »

Le Dialogue franco-allemand en faveur de la médiation interculturelle s'inscrit dans un cycle de manifestations initié par l'UFA et consacré aux grands enjeux de notre époque, tels que le développement durable, la paix, la justice, l'intelligence artificielle et la santé planétaire. L'édition de cette année a été organisée à l'initiative de Philippe Gréciano. En reconnaissance de sa qualité, de son actualité et de sa pertinence, la manifestation a été distinguée par le prix de la Familie Mehdorn Stiftung.

L'Université franco-allemande remercie ses partenaires et l'ensemble de son réseau pour leur contribution à la réussite de cet événement.

Contact presse de l'Université franco-allemande :

Eva Günther | +49 681 93812 - 189 | guenther@dfh-ufa.org

À propos de l'UFA

L'Université franco-allemande (UFA) est une institution internationale créée en 1997 à l'initiative des gouvernements français et allemand, dans le but de renforcer la coopération entre les deux pays dans le domaine de l'enseignement supérieur et de la recherche. Elle y parvient notamment en créant, évaluant et soutenant des cursus franco-allemands, ainsi que des programmes et des manifestations de part et d'autre de la frontière, destinés aux chercheurs et chercheuses en devenir. Le réseau de l'UFA compte désormais plus de 200 universités, grandes écoles, université en sciences appliquées et Hochschulen en France, en Allemagne et au-delà. Actuellement, l'UFA soutient près de 200 cursus intégrés bi- et trinationaux ainsi que 34 collèges doctoraux internationaux, proposés sur plus de 130 sites, dans un très grand nombre de disciplines : sciences, sciences de l'ingénieur, sciences humaines et sociales, économie et gestion, droit ou encore formation des enseignant-es.

www.dfh-ufa.org